機戲遊腦電迷沉
提防致導精神病
衡平不理心夢惡眠失生產

米斯拉說，這班青少年變成心理不平衡，因他們每日花多達十二個鐘頭玩電腦遊戲和編排電腦程序。

他說：「他們的電腦成爲他們生命中最重要的東西，他們並幻想電腦自己也有思想。有些孩子等他們的父母睡覺後，便起身通宵玩電腦。」

米斯拉說，那個留院男童要服用鎮靜劑，但其他三名男童減少玩電腦後，已經痊癒。

英國電腦新聞雜誌的編輯科茨說，他有證據顯示成人也有玩電腦癮。他說：「我知道有些夫婦要離婚，因丈夫花太多時間在電腦上。」

各地消息

蘇格蘭格拉斯哥消息：一名精神病醫生警告提防一種令受害人失眠、疲勞甚至患精神病的新嗜好——沉迷玩電腦。

格拉斯哥公爵街醫院的顧問精神病醫生米斯拉星期日說，他醫治過四名沉迷於玩家庭電腦的青少年，他說其中一人甚至要入院醫治。

米斯拉指出：「那四個年齡介乎十六至十九歲的青少年，讓電腦佔據他們的生活後，便能受惡夢、幻覺、過度的白日夢和疲勞纏擾。其中一名男孩病情嚴重到要入院治療，並且要遠離他的電腦。他變成了

印尼宣佈發現首五宗愛滋病

雅加達消息：印尼衛生部長蘇沃約諾週一表示，醫生已發現印尼首五宗愛滋病。

蘇沃約諾醫生拒絕透露這五宗病的詳情，但他說，其中至少有一名不是印尼人。

他說，印尼須對愛滋病提高警覺，因爲這種病是沒有救治方法，而且可以傳染給任何人。

蘇沃約諾說，各地衛生當局不要重複使用注射過的針筒，以防止這種病的蔓延。

開玩笑　在倫敦，世界知名的蘇聯小丑波普夫，星期日在戲院後台與英國的非內閣外交大臣希利開玩笑。希利時常到訪莫斯科，有次他帶兩個孫去看馬戲班表演時，結識了波普夫。（路透社傳真）

台灣女子隆胸乳頭竟斷落
主治醫生遠走美國

台北消息：一名江姓女子，今年七月初到台北市一家整美容形醫院隆乳，結果右胸乳頭及乳暈部位全爛掉斷落，江女日前向台北地檢處控告該醫院醫師傷害之後，醫院醫師却將醫院頂讓別人，遠走美國。據悉，這名江姓女子是台北市某專科學校畢業生，目前在某貿易公司上班。

幾個月前，江女到台北市一家頗具規模的整形美容醫院隆乳後，爲保護隆乳後的胸部，江女定期赴該醫院作超微波照射。

七月九日當天，江女赴醫院作微波照射時，由醫院護士操作整個照射過程，可能因照射時的差誤，江女右胸部起了變化，事隔一星期左右，江女右胸部的乳頭連同乳暈部位，全潰爛斷落，右胸變成一個空心的隆起物，江女不得已只好求助其他醫院將右胸縫合，成了無胸狀態。

江女不甘受害，於八月中旬提出控訴，指控該醫院醫師僱用無照護士，使她右胸受害。

檢察官日前發出傳票傳訊醫院醫師時，發現醫師將醫院頂讓別人，已遠赴美國。

留華日本孤兒今抵東京二日電【時事社東京二日電】第二次世界大戰結束前後的混亂期中，在中國東北地區與親人別離，而今爲尋找親人的留華日本孤兒第八次訪日調查團第一批居住在黑龍江省的

囚犯暴亂

在愛爾蘭科夫，一個島嶼上的監獄囚犯星期日進行暴亂，到處破壞後，其中四十名囚犯坐在監獄屋頂上堅持不讓步，至天黑才爬回地面投降。（路透社傳真）

美三家著名大學爭奪小提琴好手
容許使用珍貴小提琴

加州聖羅莎消息：史丹福大學和哈佛大學、普林斯頓大學爭奪得獎的女學生凱西·皮爾遜，答允讓這個十七歲女學生在校的四年內，可使用一個稀有的史特拉第瓦利厄斯小提琴，來吸引她選擇就讀該校。

一名希望令皮爾遜就讀其母校的普林斯頓大學畢業生麥卡恩說：「誰會料到『著名的』史丹福大學竟使用一項額外利益來扭轉局面，把我們擊敗？」

他在普林斯頓大學的校友週報上寫道：「一個人使用一個史特拉第瓦利厄斯小提琴四年。我問你，這算公平競爭嗎？」

史特拉第瓦利厄斯小提琴被譽爲世上最好的小提琴。它是意大利人安東尼奧·史特拉第瓦里在十八世紀初期製造的，現在只有小量仍留存在世上。

皮爾遜是舊金山青年交響樂團的首席小提琴手和世界青年交響樂團的成員。她亦是一名優秀學生田徑明星，並能說流利的西班牙語。

皮爾遜的雙親都是物理學家，她亦希望能成爲物理學家。

印度多童工數逾四千萬

【新華社新德里二十七日電】據印度官方今天發表的一篇調查報告說，印度現有四千四百萬名童工。

田中受賄判罪
律師開始上訴

【合衆國際社東京二日電】代表前首相田中角榮的十八名律師星期一開始上訴，要求改變關於接受洛歇公司賄賂罪的判決。

美國圖森消息：世界上最年輕心臟移植病人可以觀看電視

美國圖森消息：世界上最年輕的人工心臟移植者已可以坐在牀上，觀看電視足球節目，醫生向他保證，胸腔的人工心臟，無須他担憂。

上星期四，阿利桑那州立大學醫療中心醫生證實他只有兩天壽命，因疾病正在侵蝕他的心臟，於是爲他移植了「賈維克七號」人工心臟。

醫生正在等待二十五歲的德拉蒙德恢復足夠的體力，能抵受得住進一步手術，才開始爲他找捐贈的人類心臟，希望這樣可使他有正常的壽命。

醫院女發言人尼娜星期日說：「他機警、有反應，每個人都爲他病情危殆，但是穩定。」

生物醫學工程師史密斯說，病人的情緒看來是好的。

他說，自德拉蒙德接受心臟手術以來，病況「驚奇」的進展那樣顯著，是叫人「驚奇」的。

他說：「人工心臟所產生的作用，就正如預期的那樣。」

世界上最年輕

中國恐龍遺骨借予法國展覽

【法新社二日電】三具中國恐龍遺骨，今日在法國圖盧茲展覽，牠們是由四川重慶一所博物館借出的，這亦是該博物館首次將恐龍遺骨借予外國。

日漁船六十艘駛北朝鮮避風

【據新華社平壤一日電】據朝中社九月一日報道，五十九艘日本漁船目前正在朝鮮港口躲避颱風。

這五十九艘在朝鮮東海捕魚的日本漁船是八月三十一日向朝鮮發出躲避颱風的緊急請求的。報道說，朝鮮有關機關表示同意，並立即把這些漁船帶領到港口水域的安全地區。

如此多的日本漁船要求到朝鮮港口躲避颱風，是近幾年裏沒有過的事情。

朝鮮目前同日本沒有外交關係，只有民間漁業協定。

四十五人，三日下午將抵達日本。一行在十四日離日之前的十二天期間，將進行尋親工作。

八日第二批四十五人（遼寧省），十四日第三批四十五人（吉林省及黑龍江省）亦將陸續抵達日本。

納偉旅行社
無遠弗屆●無微不至　加拿大華遠旅行社
love & white travel
Room 110-539 Main St., Vancouver, B. C. Canada
紅街五三九號110室
dba Singapore Malaysia Thailand (HK) Tours
電話：(604)689-0501
特價機票歡迎垂詢　國內外及世界各地
來回港台及東南亞接辦移民特價機票

本旅行社　代理加航，日航，星航，韓航，菲航，馬航，香港國泰航空公司來回雲哥華及香港機票。由雲哥華直飛香港，中途不停站，特價機票，歡迎垂詢

歐洲豪華旅遊團　$2160 加幣
• 暢遊倫敦，巴黎，羅馬，威尼斯，康城，尼斯，哩昂，瓦蒂崗，佛羅倫斯，法蘭克福，阿姆斯特丹，布魯賽爾，琉森，比薩，萊茵河。
• 華人領隊，全程十八天，一流酒店，包機票及早晚膳。
• 可提前出發，可延期回程。

韓、港、台精選遊　$1298 加幣
＊暢遊漢城之景福古皇宮，韓國民族博物館，南山公園，一九八八世界奧運會場，華克山莊之巨型歌舞。台北之故宮博物院，忠烈祠，中正紀念堂，野柳之情人石，仙女鞋，女王頭石之維妙維肖奇景。台中之日月潭，文武廟，德化社，玄奘寺，高雄之春秋閣，澄清湖，佛光山，彰化八卦山之大佛，龍潭之小人國等名勝地。
＊包來回機票，三餐膳食，住宿一流酒店
＊代辦手續，華人領隊，散團後，可往香港，回程可停夏威夷。
＊全程九日，可延期回程，機票一年有效。
＊出發日期：六月廿四日・七月廿九日　八月十九日・九月十六日・十月四日　十一月廿八日・十二月廿一日・

中國歡樂假期　直接中國批准・華人領隊
精華遊　全程十六天（在中國十四天）　$2580.00
香港①　廣州①　北京③　西安③
上海①　杭州②　桂林②　廣州①
出發日期：四月十三日　五月十一日　六月十五日　七月十三日　八月十日　九月十四日　十月十二日　十一月九日
豪華遊　全程二十天（在中國十七天）　$2780.00
香港②　廣州①　北京④　南京②
鎮江①　無錫①　蘇州①　上海①
杭州②　桂林②　廣州①
五月四日　六月一日　六月廿九日　八月三日　八月廿一日　九月廿九日　十一月二日
絲綢之路　全程二十四天（在中國二十一天）　$3150.00
香港②　廣州①　北京④　烏魯木齊③
吐魯番②　敦煌②　酒泉②　蘭州②
西安③　廣州①
四月廿七日　六月廿二日　八月廿四日　十月廿六日

簡業存旅行社
Gunn's Travel Ltd.
438 MAIN STREET — VANCOUVER, B.C. CANADA V6A 2T4
Telephone: 685-2235　685-2236

飛機票大平賣（須預早定位）
由雲高華來回以下各城市
三藩市　一百七十九元
羅省　一百七十五元
（要定酒店一晚至四晚）
卡技利　一百一十八元
點問頓　一百三十八元
沙士加寸　一百五十八元
溫地壁　一百九十八元
多朗度滿地可柯京　二百六十八元
保士頓　紐約　三百五十八元
美亞美　三百六十八元

安捷旅行社
EMPRESS TRAVEL
Suite 1-10 E. Pender St., Vancouver, B.C.
Tel: (604) 688 7886（中華文化中心新址二樓）
安全快捷，服務第一
代辦一切旅遊業務，酒店，簽證，豪華或廉價機票，代理中國及世界各地旅遊觀光團。
來回香港及溫哥華機票，價錢特平。
假期回港，請早定座，歡迎駕臨
電話：六八八—七八八六

敎授插花班
商用插花全課供花花球
日本式插花技術插花週末及日夜班・電話：
3 2 4・6 3・5 7 黎太

謀生　老邁
病痛　死亡
這些事你想又想不通，避又避不開。你願意與我們交朋友以分担重担嗎？
請電：八七六—三六六四
或來函：P.O. BOX 2041 VANCOUVER B.C. V6B 3R6
加拿大培靈輔導協會

黃堃俠旅行社
處險保
QUON H. WONG AGENCIES.
128 E. PENDER ST. VAN. B.C.
電話（604）684・2381
◎平價機票・各地旅行團・
◎代理旅遊・汽車・房屋保險・
—公証人黃立錚為僑胞服務—
辦理誓詞・遺囑・產業契據・護照簽証

開心旅遊公司
Happy Times Travel Ltd.
香港購物　廣州名菜　北京文物　桂林山水
精選十二天行程　特價優待僑胞　$2288.
專業華人領隊　由溫哥華出發
日期：七月四日、七月廿五日、九月十九日、十一月三日
中國開心假期　由　程太主持
超值享受。報名從速
華埠新馬可勃羅大廈二樓（道明銀行樓上）685-9366
域多利聯絡處：中華書局　馬先生　382-2424

義景旅行社
MY-KING TRAVEL LTD.
204 - 10 East Pender Street
Vancouver, B.C. V6A 1T1
Telephone: 681-0611
新張期間　特價優待
●●●●●●●●●●中國旅遊團●●●●●●●●●●
①全程三十天（在中國廿六天）暢遊：香港・廣州・杭州・蘇州・無錫・南京・北京・西安・重慶・武漢・桂林・廣州・　出發日期：十月廿七日　費用加辦$3050元　在廣州住花園大酒店
②全程十九天（在中國十六天）暢遊：香港・廣州・桂林・杭州・上海・蘇州・南京・北京・廣州・　出發日期：十月十七日　費用加辦$2400元　在廣州住花園大酒店
③全程十五天（在中國十一天）暢遊：香港・廣州・桂林・廣州・珠海・中山・重慶・惠子・　出發日期：十月廿七日　費用加辦$2040元　在廣州住花園大酒店
RENO 七日遊　出發日期：一九八五年八月十日・九月一日・十月九日
行程內容：第一日：由溫哥華出發乘豪華特別快車前往 RENO　第二日：下午抵達世界著名之不夜天城市 RENO
第三日：參觀 MGM 酒店及其他俱樂部　第四日：遊覽充滿歷史性的牛仔城 VIRGINA CITY CARSON CITY LAKE TAHOE
第五日：參觀氣象天文館或利華達大學・或在 CASINO 自由活動。
第六日：下午開始離開 RENO，沿途欣賞怡人風光。第七日：返回溫哥華，回程停留免稅店。
旅遊費用：
双人房 169　三人房 177　四人房 159　單人房 229
費用包括：△乘搭有空氣調節及洗手間設備之豪華遊覽客車　△住宿酒店　△酒店稅　△觀光 VIRGINA CITY. CARSON CITY & LAKE TAHOE.
詳情歡迎查詢　電 681 0611　營業時間　週一至週六 上午九時至下午五時

達勝旅運中心
TECH TRAVEL SERVICE LTD.
536 MAIN ST.（緬夾奇化街）VANCOUVER B.C. V6A 2T9
電話：(604) 685-5263
＊代理各大航空公司機票往世界各地。
美加內陸特價票，港、台、星馬團體票，歐陸包機等
＊代訂各地旅行團，如賭城，夏威夷迪士尼樂園等 PACKAGE TOUR
＊無論移民探親，假期消遣，商務，旅遊，專人爲您悉心妥當安排。
營業時間：週一至週五：早上九時至五時半・週六：早上十時至二時・

英華旅行社
GALAXY TRAVEL AGENCY LTD.
片打東街150號
電話：(604) 669-6412　681-3816
晚上：437-6270
卡加利來回$129起　點慢頓來回$149起
多倫多來回$279起　三藩市來回$179起
紐約來回$489起　羅省來回$249起
＊代售特價機票來回香港、台灣、星加坡、曼谷、馬尼拉等地。
＊中國旅遊團，暢遊：香港、廣州、北京、桂林、西安、上海、洛陽、無錫、蘇州、長江三峽、"絲綢之路"等名勝。
＊日本六日遊　由$1488起
＊狄士尼、三藩市、賭城巴士團$449起
＊李糯、或拉斯維加斯團，每星期均有出發。
＊狄士尼或三藩市飛機團，每天均有出發。
＊歐洲，廿日團　由$1959起，暢遊：英國、法國、意大利、德國、荷蘭等名勝。
＊檀香山團，墨西哥團，美加東岸團，BANFF 團等等。
歡迎查詢。
※代售旅行保險，
※代辦旅遊証件。

太平洋旅行社
片打東街七十一號
T. P. Y. Travel Service
71 Pender Street East
Vancouver E.B.C.
V6A 1S9
PHONE: 683-5656
Agents for Orient & Pacific Lines
歡迎光臨詢問
代理各大航空公司，船公司，火車客票，代訂各地旅館，快捷妥當。

均飛旅行社
GRANDFAIR TRAVEL LTD. TELEPHONE (604) 872-4541
Broadway Plaza 8 Mezz Level 601 w. Broadway V5Z 4C2
營業時間：星期一至五早上八時半至下午五時半
星期六　上午十時至下午三時
大割價！
◎各大航空公司來回香港機票
◎學生暑期機票
◎各大航空公司美・加機票
◎多倫多來回機票 $268.00

CATHAY PACIFIC
The Swire Group
乘坐國泰航空公司班機
中國遊　$2999　全程22天
……不到長城非好漢!!……
香港(3)●廣州(2)●桂林(2)●杭州(2)●上海(2)●蘇州(2)●南京(2)●北京(4)●廣州(1)
出發日期：七月廿一日、九月八日、十月六日、★十月十二日、十一月三日
八四年（若在十二月前先付費用，則照今年舊價・）
● 由經驗領隊丘錫琛先生
● 全部一流酒店：香港—香港大酒店　廣州—白天鵝賓館、北京—麗都賓館
● 在香港包兩餐，在中國包三餐膳食
● 在香港期間，每日均有旅遊節目
★十月十二日之團，全程廿五天，回程時可停夏威夷及羅省。
● 出發前有晚餐聚會，講解中國情形，及提供旅遊指南
● 代辦手續，並代申請旅遊完畢後之延期停留
● 機票有效期爲一年，可提前出發，可延期回程
環球旅行社
WANKOW TOUR & TRAVEL
258 EAST PENDER ST. VANCOUVER B.C. CANADA
溫哥華片打東街258號 電話 684-2341
6340 NO. 3 RD. RICHMOND, B.C. CANADA
列治文第三路6340號 電話 278-4401
主理 丘錫琛先生 (MR. FRED YAU)